



असाधारण Extraordinary

भाग I—बच्छ 1 PART I—Section 1 प्राधिकार से प्रकाश्चित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 226] नई विल्ली, बुधवार, विसम्बर 6, 1989/अग्रहायण 15, 1911 No. 226] NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 6. 1999/AGRAHAYANA 15, 1911

इस भाग में भिन्म पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रचा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(निर्यात स्थापार नियंक्षण)

सार्वजनिक मूचना सं. 35-ईटीसी (पीएन)/89

नर्ष दिल्ली, 6 दिसम्बर, 1989

विषय: --- तिल का निर्मात ।

फा. सं. 38/12/88-ई-2:---उपर्युक्त विषयक 6 विसम्बर, 1989 के निर्यात व्यापार नियन्नण संशोधन मावेग सं. ई. (सी) मो., 1988/ए. एन. (41) की घोर ध्यान आकर्षित किया जाता है।

2. यह निर्णय लिया गया है कि तिल के निर्यात की खुले सामान्य लाइसेंस सं. 4 के झंतर्गत (1) नेशनल एग्रीकल्बरल को-प्रापरेटिब मार्केटिंग फेडरेशन ग्राफ इंडिमा लि. (नेफेड), नेफेड हाउस, 1 सिद्धार्थ एन्सलेब, 3486 GI/89

माध्यम चौक, नई विल्ली ग्रीर (2) दि ट्राइबल की-मापरेटिय मार्केटिंग डिस्थलेपमेंट फेंडरेशन भाफ इंडिया खि. (ट्राईफेड) माजित्री मदन-2., ट्रूमरी मंजिल, 15, प्रीत बिहार सामृदाधिक केन्द्र, विकास मार्ग, दिल्ली-110092 के माध्यम से श्रान्मेय किया जाए ।

- 3. निर्यातकों को उत्पर उल्लिखिन सर्पीकड़ भिष्करणां में से किमी के पास प्रावेदन-पत्न भैजने की ममु-मित होगी । भावेदन करने समय उन्हें इस भाषाय का एक पोषणा-पत्न प्रस्तुत करना होगा कि उसने उसी पण्य-वस्तु के किए भ्राय नरणीकक प्राविकरण को निर्यात हेतु भावेदन-पत्र क्रस्तुत नहीं किया है।
 - 4. घोषणा-पक्ष न होने की स्थिति से कीई भी नरणीवस अधिकरण भावेदन पर विचार नहीं करेगा।
- 5. सरणीबद्ध प्रश्निकरण एक मासिक विवरण निसमे प्रनुमेय नियति का ब्योरा जैसे कि नियंतिक का नाम माला, जहाज पर्यन्त निश्चन्त भृत्य ग्रीर गन्तव्य स्थान को द्याति हुए बाजिक्य मंत्रालय, ई.पी. (कृषि-3) भनुभाग को भेजेगें ग्रीर उसकी एक प्रति इस कार्यालय के सावियकी निवैशक (श्री रामभूति, निवैशक) को भी भेजेगें।
- 6 तद्नुसार, श्रायात-निर्यात नीति, 1988-91 (खण्ड-2) के पृष्ठ 51 पर परिणिष्ट 6 की त्रम सं. 48 का लीप कर दिया जाएगा । आयात-निर्यात नित, 1988-91(फ्राण्ड-2) के पृष्ठ सं० 49 पर भाग-3 के परिणिष्ट 5 की कम सं० 22 के तात्र निम्ति खेद कर्मनं लया प्रीविष्टि जोंडो जाए 1--

⁴23 तित

- नेयानल एवंकिस्थरल कों-अध्वरिटय मार्केंटिंग फेडरेशन आफ इंडिया लि॰ (नेपेड), नई विल्लो।
- ट्राइबल को-औपरे टिव मार्केटिङ विवेलपर्भेट फेब्रुकान आफ इंडिया लिमिटेड (ट्राईपेड), नई दिल्ली।
- 7. उपर्यक्त संशोधन लोक हिल मे किए गए हैं।

तेजेन्द्र खन्ना, मुख्य नियंत्रक, मायात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

(Export Trade Control)

PUBLIC NOTICE No. 35-ETC(PN)/89

New Delhi, the 6th December, 1989

Subject: Export of Niger Seeds.

F.No.38/12/88/E-II: —Attention is invited to Export Trade Control Amendment Order No.E(C)O,1988/AM(41) dated the 6th December, 1989 on the above subject.

2. It has been decided to allow the export of Niger Seeds under Open General Licence No.4 through (i) National Agricultural Co-operative Marketing Federation of India Limited (NAFED), NAFED House, 1, Siddarth Enclave, Ashram Chowk, New Delhi-110 014 and (2) Tribal Co-operative

Marketing Development Federation of India Limited (TRIFED), Savitri Sadan-II, 2nd Floor, 15, Preet Vihar Community Centre, Vikas Marg, Delhi-110 092.

- 3. The exporter shall be permitted to submit his application(s) to any of the above mentioned canalising agencies. While applying, he shall furnish a declaration stating that he has not submitted any export application (s) for the same commodity to the another canalising agency.
- 4. None of the canalising agencies will consider the application(s) in the absence of the declaration.
- 5. The canalising agencies shall furnish monthly statements indicating the details of export allowed, such as the name of the exporter, quantity f.o.b. value and destination to the Ministry of Commerce, EP(Agri. III) Section with a Copy to the Directorate of statistices (Shri Ram Mruti, Director) of this office.
- 6. Accordingly, the serial number 48 of Appendix 6 at page 51 of Import and Export Policy 1988-91 (Vol.II) shall be deleted. The following serial number and entry will be added after serial number 22 of Appendix 5 off section III at page 49, of Import & Export policy, 1988-91 (vol.II):—
 - 23 Niger Seeds 1. National Agricultural Co-operative Marketing Fedreration of India Limitet (TAEFD) New Delhi.
 - 2. Taibal Co-operative Marketing Development Federation of India Limited (TRIFED), New Delhi.
 - 7. The above amendment has been made in the public interest.

TEJENDRA KHANNA, Chief Controller of Import & Exports